

---

**AHV**  
**IV**  
**FAK**



---

LIECHTENSTEINISCHE ALTERS-  
UND HINTERLASSENENVERSICHERUNG  
INVALIDENVERSICHERUNG  
FAMILIENAUSGLEICHSKASSE

---

# JAHRESBERICHT 1992



# JAHRESBERICHT 1992

Liechtensteinische AHV-IV-FAK  
Gerberweg 5  
FL-9490 Vaduz

Telefon 075 / 231 12 52  
Telefax 075 / 232 04 06

## Inhaltsverzeichnis

|   |    |
|---|----|
| Organe der Anstalten . . . . .  | 3  |
| Bericht des Verwaltungsrates . . . . .  | 5  |
| Betriebsrechnung und Bilanz der AHV-IV-FAK und<br>Verwaltungskostenrechnung . . . . . | 6  |
| Bericht des Aufsichtsrates . . . . .  | 17 |
| Bericht des Direktors . . . . .   | 18 |
| 1. Alters- und Hinterlassenenversicherung . . . . .                                   | 22 |
| 2. Invalidenversicherung . . . . .  | 28 |
| 3. Familienausgleichskasse . . . . .  | 33 |
| 4. Übertragene Aufgaben . . . . .   | 38 |
| 5. Allgemeines . . . . .  | 40 |

# Organe der Anstalten

Alters- und Hinterlassenenversicherung, Invalidenversicherung,  
Familienausgleichskasse

---

## **Verwaltungsrat**

Präsident:

Dr. jur. Rony Frick, Rechtsanwalt, Schaan (bis 16. Juni 1992)  
Dr. Peter Hemmerle, Vaduz (ab 17. Juni 1992)

Vizepräsident:

Werner Nigg, Versicherungskaufmann, Vaduz

Mitglieder:

Elmar Büchel, Bauführer, Ruggell  
Hermann Eberle, Ing. HTL, Triesenberg (bis 16. Juni 1992)  
Hanni Hoop, Hausfrau, Eschen  
Lore Mayer, Hausfrau, Mauren (ab 17. Juni 1992)  
Ferdinand Sprenger, eidg. dipl. Versicherungsfachmann, Triesen (bis 16. Juni 1992)  
Dr. Christian Vogt, Arzt, Triesenberg (ab 17. Juni 1992)  
Ferdinand Vogt, Schreinermeister, Balzers (bis 16. Juni 1992)  
René Vogt, Dipl. Ing., Balzers (ab 17. Juni 1992)

Ersatzmitglieder:

Markus Banzer, kfm. Angestellter, Triesen  
Simon Beck, Polsterer, Triesenberg (bis 16. Juni 1992)  
Luzia Büchel-Sele, Hausfrau, Triesenberg (ab 17. Juni 1992)

**Direktor:**

lic. rer. pol. Gerhard Biedermann, Schellenberg

**Stellvertreter des Direktors:**

Alwin Bargetze, Triesen

## **Aufsichtsrat**

Präsidentin:

Emma Brogle, Vaduz

Mitglieder:

Hans Meier, Polizist, Eschen  
Donath Oehri, Lehrer, Gamprin

Ersatzmitglieder:

Helga Marxer, Mauren  
Erica Peter, Ruggell

## **IV-Kommission**

Präsident:

Dr. iur. Benedikt Marxer, Landrichter, Nendeln

Mitglieder:

Dr. med. Arthur Ospelt, Kommissionsarzt, Schaan  
Dr. Karl Jehle, Berufsberater, Triesen

Ersatzmitglieder:

Dr. iur. Veit Frommelt, Vaduz  
Dr. med. Norbert Brunhart, Schaan  
Dr. Rainer Ospelt, Vaduz



# **Bericht des Verwaltungsrates**

mit Betriebsrechnung, Bilanz und Verwaltungskostenrechnung

---

**An den Hohen Landtag**

Sehr geehrter Herr Landtagspräsident  
Sehr geehrte Frau Abgeordnete  
Sehr geehrte Herren Abgeordnete

Der Verwaltungsrat der Liechtensteinischen Alters- und Hinterlassenenversicherung, der Liechtensteinischen Invalidenversicherung und der Liechtensteinischen Familienausgleichskasse unterbreitet hiermit im Sinne der Artikel 26 AHVG, Artikel 24 IVG und Artikel 22 FAKG dem Hohen Landtag den Jahresbericht und die Jahresrechnung zur Genehmigung.

Der Verwaltungsrat hielt im vergangenen Geschäftsjahr 10 Sitzungen zur Erledigung der anfallenden Geschäfte ab. Über die nähere Tätigkeit der drei Anstalten gibt der Bericht des Direktors Aufschluss. Der Verwaltungsrat hat diesen Bericht anlässlich seiner Sitzung vom 28. April 1993 entgegengenommen.

Im folgenden werden die Betriebsrechnung und Bilanz der AHV, IV, FAK-Anstalten sowie die Verwaltungskostenrechnung für das vergangene Geschäftsjahr dargestellt:

## Fonds-Ausweis AHV

## Betriebsrechnung vom 1. Januar bis 31. Dezember 1992

|   | Soll Fr.<br>1992      | Haben Fr.<br>1992     | Soll Fr.<br>1991      | Haben Fr.<br>1991     |
|---|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| <b>Beiträge der Abrechnungspflichtigen und des Landes</b>     |                       |                       |                       |                       |
| Beiträge, Persönliche   |                       | 4 823 641.15          |                       | 4 677 295.80          |
| Beiträge, Arbeitnehmer/Arbeitgeber                            |                       | 87 474 124.45         |                       | 83 866 505.20         |
| Abschreibung von Persönlichen AHV-Beiträgen                   |                       |                       | 879.80                |                       |
| Abschreibung von AN/AG AHV-Beiträgen                          |                       |                       | 64 964.25             |                       |
| Beiträge des Landes   |                       | 13 279 019.20         |                       | 11 879 817.30         |
| <b>Leistungen</b>   |                       |                       |                       |                       |
| Ordentliche Renten  | 63 998 201.--         |                       | 57 288 183.--         |                       |
| Ausserordentliche Renten                                      | 1 170 706.--          |                       | 1 262 519.--          |                       |
| Hilflosenentschädigungen                                      | 1 103 760.--          |                       | 741 832.--            |                       |
| Rückvergütung von Beiträgen gem. Sozialversicherungsabkommen  | 13 255.20             |                       | 1 603.--              |                       |
| Rückvergütung von Beiträgen gem. Art. 41 AHVVO                | 541 360.20            |                       | 719 987.10            |                       |
| Rückerstattungsforderungen Renten                             |                       | 440 131.10            |                       | 424 249.05            |
| Erlass von REF AHV  | 408.--                |                       | --                    |                       |
| Hilfsmittel   | 122 428.90            |                       | 106 552.40            |                       |
| <b>Erträge der Anlagen</b>                                    |                       |                       |                       |                       |
| Zinsen, Dividenden und Kapitalgewinne                         |                       | 40 910 438.33         |                       | 34 782 751.91         |
| Immobilienenerträge   |                       | 1 156 854.--          |                       | 1 089 224.10          |
| Auflösung Wertberichtigung auf Wertschriften und Edelmetallen |                       | 11 981 125.84         |                       | 10 027 920.41         |
| Abschreibung auf Gebäuden                                     | 792 000.--            |                       | 792 000.--            |                       |
| Umsätze der Betriebsrechnung                                  | 67 742 119.30         | 160 065 334.07        | 60 978 520.55         | 146 747 763.77        |
| Aktiv-Saldo der Betriebsrechnung                              | 92 323 214.77         |                       | 85 769 243.22         |                       |
|   | <b>160 065 334.07</b> | <b>160 065 334.07</b> | <b>146 747 763.77</b> | <b>146 747 763.77</b> |

## Fonds-Ausweis AHV

## Bilanz per 31. Dezember 1992

|   | Aktiven Fr.<br>1992   | Passiven Fr.<br>1992  | Aktiven Fr.<br>1991   | Passiven Fr.<br>1991  |
|---|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| <b>Kapitalanlagen</b>   |                       |                       |                       |                       |
| Festverzinsliche Werte  | 538 712 199.24        |                       | 465 922 435.36        |                       |
| Darlehen  | 95 035 490.--         |                       | 96 308 819.--         |                       |
| Aktien  | 71 195 416.69         |                       | 64 699 938.18         |                       |
| Edelmetalle   | 1 353 530.70          |                       | 2 612 064.30          |                       |
| Immobilien *  | 45 593 970.--         |                       | 42 858 769.--         |                       |
| <b>Geldmittel</b>   |                       |                       |                       |                       |
| Banken  | 27 599 929.14         |                       | 35 602 887.67         |                       |
| Kurzfristige Geldanlagen  | 32 348 692.90         |                       | 38 674 722.35         |                       |
| <b>Kontokorrente</b>  |                       |                       |                       |                       |
| Ordentlicher Verkehr  | 34 031 325.05         |                       | 31 664 446.85         |                       |
| <b>Ordnungskonten</b>   |                       |                       |                       |                       |
| Transitorische Aktiven  | 30 746 290.07         |                       | 17 947 672.15         |                       |
| Transitorische Passiven   |                       | 16 000.--             |                       | 33 000.--             |
| Wertberichtigung auf Wertschriften,<br>Edelmetallen und Devisen |                       | 868 477.05            |                       | 12 849 602.89         |
| <b>Kapital- und Abschlusskonten</b>                             |                       |                       |                       |                       |
| Kapital   |                       | 875 732 366.74        |                       | 783 409 151.97        |
|   | <b>876 616 843.79</b> | <b>876 616 843.79</b> | <b>796 291 754.86</b> | <b>796 291 754.86</b> |
| <b>* Aufgliederung der Immobilien:</b>                          |                       |                       |                       |                       |
| Bauland   | 6 372 000.--          |                       | 6 372 000.--          |                       |
| Verwaltungsgebäude Vaduz  | 5 265 000.--          |                       | 5 484 000.--          |                       |
| MFH Lettstrasse 31, Vaduz                                       | 589 000.--            |                       | 622 000.--            |                       |
| MFH Heiligkreuz 44, Vaduz                                       | 2 844 000.--          |                       | 2 924 000.--          |                       |
| MFH Austrasse 44, Vaduz   | 1 650 000.--          |                       | 1 698 000.--          |                       |
| MFH Aeulegraben, Triesen  | 7 263 000.--          |                       | 7 487 000.--          |                       |
| MFH Buchenweg 1, Vaduz  | 7 947 000.--          |                       | 8 135 000.--          |                       |
| Überbauung, Schaanwald  | 6 477 201.--          |                       | 3 025 000.--          |                       |
| Überbauung R. Real, Vaduz                                       | 7 186 769.--          |                       | 7 111 769.--          |                       |
|   | <b>45 593 970.--</b>  |                       | <b>42 858 769.--</b>  |                       |

## Fonds-Ausweis IV

## Betriebsrechnung vom 1. Januar bis 31. Dezember 1992

|  | Soll Fr.<br>1992     | Haben Fr.<br>1992    | Soll Fr.<br>1991     | Haben Fr.<br>1991    |
|--|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| <b>Beiträge der Abrechnungspflichtigen und des Landes</b>  |                      |                      |                      |                      |
| Beiträge, Persönliche                                      |                      | 481 608.60           |                      | 467 767.80           |
| Beiträge, Arbeitnehmer / Arbeitgeber                       |                      | 8 747 410.90         |                      | 8 386 651.15         |
| Abschreibung von Persönlichen IV-Beiträgen                 |                      |                      | 87.80                |                      |
| Abschreibung von AN / AG IV-Beiträgen                      |                      |                      | 6 496.30             |                      |
| Beiträge des Landes  |                      | 8 542 896.15         |                      | 6 775 937.83         |
| <b>Leistungen</b>  |                      |                      |                      |                      |
| Ordentliche Renten   | 11 070 713.--        |                      | 9 341 114.--         |                      |
| Ausserordentliche Renten                                   | 1 217 566.--         |                      | 1 170 265.--         |                      |
| Taggelder  | 855 786.40           |                      | 614 165.90           |                      |
| Hilflosenentschädigungen                                   | 432 976.90           |                      | 253 840.--           |                      |
| Pflegebeitrag an hilf. Minderjährige                       | 83 477.--            |                      | 63 010.--            |                      |
| Rückerstattungsforderungen (REF) IV-Leistungen             |                      | 157 401.--           |                      | 119 162.87           |
| Erluss von REF IV-Leistungen                               |                      |                      | 16 288.--            |                      |
| Medizinische Massnahmen                                    | 1 309 181.10         |                      | 1 126 981.95         |                      |
| Erstmalige berufliche Ausbildung                           | 162 903.35           |                      | 197 425.85           |                      |
| Umschulung und Wiedereinschulung                           | 77 979.25            |                      | 87 758.25            |                      |
| Beiträge für Sonderschulung und für hilflose Minderjährige | 720 167.05           |                      | 578 573.80           |                      |
| Hilfsmittel  | 329 019.65           |                      | 165 849.25           |                      |
| Reisespesen an Invalide                                    | 187 430.05           |                      | 174 267.05           |                      |
| Beiträge an Berufsber. u. Spezialstellen                   | 2 475.--             |                      | 2 131.10             |                      |
| Baubeiträge  | 25 848.25            |                      | --                   |                      |
| Betriebsbeiträge   | 1 393 929.65         |                      | 1 871 652.10         |                      |
| Beiträge an Organisationen                                 | 184 514.--           |                      | 203 315.90           |                      |
| <b>Erträge der Anlagen</b>                                 |                      |                      |                      |                      |
| Zinsen   |                      | 124 450.--           |                      | 123 702.60           |
|  | <b>18 053 766.65</b> | <b>18 053 766.65</b> | <b>15 873 222.25</b> | <b>15 873 222.25</b> |

## Fonds-Ausweis IV

## Bilanz per 31. Dezember 1992

|                                     | Aktiven Fr.<br>1992 | Passiven Fr.<br>1992 | Aktiven Fr.<br>1991 | Passiven Fr.<br>1991 |
|-------------------------------------|---------------------|----------------------|---------------------|----------------------|
| <b>Kontokorrente</b>                |                     |                      |                     |                      |
| Ordentlicher Verkehr                | 34 082.27           |                      | 1 503 490.59        |                      |
| <b>Ordnungskonten</b>               |                     |                      |                     |                      |
| Transitorische Aktiven              | 4 165 313.15        |                      | 2 695 904.83        |                      |
| <b>Kapital- und Abschlusskonten</b> |                     |                      |                     |                      |
| Kapital                             |                     | 4 199 395.42         |                     | 4 199 395.42         |
|                                     | 4 199 395.42        | 4 199 395.42         | 4 199 395.42        | 4 199 395.42         |

## Fonds-Ausweis FAK

## Betriebsrechnung vom 1. Januar bis 31. Dezember 1992

|  | Soll Fr.<br>1992     | Haben Fr.<br>1992    | Soll Fr.<br>1991     | Haben Fr.<br>1991    |
|--|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| <b>Beiträge der Abrechnungspflichtigen<br/>und des Landes</b>      |                      |                      |                      |                      |
| Beiträge, Persönliche  |                      | 1 598 826.15         |                      | 1 548 333.--         |
| Beiträge, Arbeitgeber  |                      | 28 773 314.80        |                      | 27 586 619.40        |
| Abschreibung von Persönlichen<br>FAK-Beiträgen                     |                      |                      | 395.40               |                      |
| Abschreibung<br>von AG FAK-Beiträgen                               |                      |                      | 21 370.05            |                      |
| Beiträge des Landes  |                      |                      |                      | 200 000.--           |
| <b>Leistungen</b>  |                      |                      |                      |                      |
| Kinderzulagen  | 29 128 777.--        |                      | 25 077 792.--        |                      |
| Geburtszulagen   | 839 190.--           |                      | 760 650.--           |                      |
| Rückerstattungsforderungen (REF)<br>von Familienzulagen            |                      | 102 307.--           |                      | 102 486.--           |
| Erläss von (REF)<br>Familienzulagen                                | 8 320.--             |                      |                      |                      |
| <b>Erträge der Anlagen</b>   |                      |                      |                      |                      |
| Zinsen, Dividenden und<br>Kapitalgewinne                           |                      | 2 594 696.36         |                      | 1 876 332.23         |
| Veränderung Wertberichtigung auf<br>Wertschriften und Edelmetallen |                      | 1 777 857.10         |                      | 1 293 364.97         |
| Umsätze der Betriebsrechnung                                       | 29 976 287.--        | 34 847 001.41        | 25 860 207.45        | 32 607 135.60        |
| Aktiv-Saldo der Betriebsrechnung                                   | 4 870 714.41         |                      | 6 746 928.15         |                      |
|  | <b>34 847 001.41</b> | <b>34 847 001.41</b> | <b>32 607 135.60</b> | <b>32 607 135.60</b> |

## Fonds-Ausweis FAK

## Bilanz per 31. Dezember 1992

|   | Aktiven Fr.<br>1992  | Passiven Fr.<br>1992 | Aktiven Fr.<br>1991  | Passiven Fr.<br>1991 |
|---|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| <b>Kapitalanlagen</b>   |                      |                      |                      |                      |
| Festverzinsliche Werte  | 40 438 212.95        |                      | 34 466 210.99        |                      |
| Aktien  | 9 585 188.93         |                      | 8 156 017.18         |                      |
| Edelmetalle   | 278 896.13           |                      | 977 558.93           |                      |
| <b>Geldmittel</b>   |                      |                      |                      |                      |
| Banken  | 2 314 734.25         |                      | 680 663.10           |                      |
| Kurzfristige Geldanlagen  | 4 018 971.40         |                      | 7 823 612.40         |                      |
| <b>Kontokorrente</b>  |                      |                      |                      |                      |
| Ordentlicher Verkehr  | 10 362 548.53        |                      | 12 064 387.58        |                      |
| <b>Ordnungskonten</b>   |                      |                      |                      |                      |
| Transitorische Aktiven  | 1 307 609.--         |                      | 1 044 853.70         |                      |
| Wertberichtigung auf Wertschriften,<br>Edelmetallen und Devisen |                      |                      |                      | 1 777 857.10         |
| <b>Kapital- und Abschlusskonten</b>                             |                      |                      |                      |                      |
| Kapital   |                      | 68 306 161.19        |                      | 63 435 446.78        |
|   | <b>68 306 161.19</b> | <b>68 306 161.19</b> | <b>65 213 303.88</b> | <b>65 213 303.88</b> |

## Kassen-Ausweis AHV / IV / FAK

## Bilanz per 31. Dezember 1992

|  | Aktiven Fr.<br>1992  | Passiven Fr.<br>1992 | Aktiven Fr.<br>1991  | Passiven Fr.<br>1991 |
|--|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| <b>Kapitalanlagen</b>                            |                      |                      |                      |                      |
| Liecht. Landesbank, VK-Sparheft                  | 133 479.70           |                      | 128 038.10           |                      |
| Wertschriften                                    |                      |                      | 600 000.--           |                      |
| Mobilien   | 30 000.--            |                      | 40 000.--            |                      |
| EDV-Anlagen                                      | 30 000.--            |                      | 20 000.--            |                      |
| Geschäftsauto                                    | 1 840.--             |                      | 2 830.--             |                      |
| Anteil Öllager und Heizölvorrat                  | 1.--                 |                      | 1.--                 |                      |
| <b>Geldmittel</b>                                |                      |                      |                      |                      |
| Kasse  | 2 865.80             |                      | 8 348.45             |                      |
| Postcheck  | 2 829 604.87         |                      | 2 868 604.24         |                      |
| Kontokorrent-Konto, IV                           | 1 722 000.--         |                      | 1 600 000.--         |                      |
| <b>Kontokorrente</b>                             |                      |                      |                      |                      |
| AHV-Fonds, ordentlicher Verkehr                  |                      | 34 031 325.05        |                      | 31 664 446.85        |
| IV-Fonds, ordentlicher Verkehr                   |                      | 34 082.27            |                      | 1 503 490.59         |
| FAK-Fonds, ordentlicher Verkehr                  |                      | 10 362 548.53        |                      | 12 064 387.58        |
| Abrechnungspflichtige                            | 7 050 522.80         |                      | 6 326 471.80         |                      |
| Nebenkosten Verwaltungsgebäude                   | 63 403.70            |                      | 57 751.15            |                      |
| Kreditoren VKR                                   |                      | 299 725.40           |                      | 374 876.80           |
| Nicht bestellbare O-Renten                       |                      | 1 915.--             |                      |                      |
| Prov. AHV-Renten Zahlungen                       | 81 800.--            |                      | 109 620.--           |                      |
| Prov. IV-Renten Zahlungen                        | 82 500.--            |                      | 112 250.--           |                      |
| <b>Ordnungskonten</b>                            |                      |                      |                      |                      |
| Transitorische Beiträge AHV                      | 22 969 638.10        |                      | 23 662 957.55        |                      |
| Transitorische Beiträge IV                       | 2 296 975.05         |                      | 2 366 304.25         |                      |
| Transitorische Beiträge FAK                      | 7 560 137.40         |                      | 7 789 296.70         |                      |
| Transitorische Beiträge VKR                      | 988 784.80           |                      | 1 018 197.--         |                      |
| Übrige transitorische Aktiven VKR                | 106 129.65           |                      | 116 620.20           |                      |
| <b>Kapital- und Abschlusskonten</b>              |                      |                      |                      |                      |
| Kapital AHV-Kasse<br>(Verwaltungskostenrechnung) |                      | 1 220 088.62         |                      | 1 220 088.62         |
|  | <b>45 949 682.87</b> | <b>45 949 682.87</b> | <b>46 827 290.44</b> | <b>46 827 290.44</b> |

## AHV / IV / FAK

## Verwaltungskostenrechnung (VKR) vom 1. Januar bis 31. Dezember 1992

|  | Soll Fr.<br>1992    | Haben Fr.<br>1992   | Soll Fr.<br>1991    | Haben Fr.<br>1991   |
|--|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| <b>Beiträge der Abrechnungspflichtigen</b>                       |                     |                     |                     |                     |
| Verwaltungskostenbeiträge,<br>Persönliche                        |                     | 207 049.--          |                     | 200 663.80          |
| Verwaltungskostenbeiträge,<br>Arbeitgeber                        |                     | 3 749 843.50        |                     | 3 592 403.75        |
| Mahngebühren und Bussen  |                     | 41 361.95           |                     | 28 418.40           |
| Zinserträge  |                     | 42 674.90           |                     | 48 583.90           |
| Vergütung des Landes<br>für übertragene Aufgaben                 |                     | 230 000.--          |                     | 220 000.--          |
| Defizit-Beitrag des Landes an<br>IV-Verwaltungskosten            |                     | 95 337.95           |                     | 102 061.80          |
| <b>Verwaltungskosten</b>   |                     |                     |                     |                     |
| Gehälter   | 2 396 140.70        |                     | 2 250 275.65        |                     |
| AHV-IV-FAK Arbeitgeber-Beiträge                                  | 174 044.10          |                     | 161 443.85          |                     |
| Pensionskasse-Beiträge Arbeitgeber                               | 155 293.45          |                     | 200 611.35          |                     |
| Arbeitslosenversicherungs-Beiträge                               | 4 696.95            |                     | 3 963.20            |                     |
| Betriebs- und Nichtbetriebsunfall-<br>versicherung, Krankenkasse | 39 312.50           |                     | 43 731.--           |                     |
| Spesen- und KM-Entschädigungen                                   | 17 793.--           |                     | 13 823.60           |                     |
| Unterhalt und Reparaturen<br>Geschäftsauto                       | 5 012.10            |                     | 3 366.65            |                     |
| Zuschuss an Kantine  | 11 426.35           |                     | 15 211.15           |                     |
| Miete  | 75 000.--           |                     | 75 000.--           |                     |
| Reinigung, Heizung, Beleuchtung<br>und Reparaturen               | 78 528.80           |                     | 71 750.65           |                     |
| Inserate und Bekanntmachungen                                    | 20 109.70           |                     | 26 118.45           |                     |
| Drucksachen und Büromaterial                                     | 76 444.05           |                     | 76 522.15           |                     |
| Fachliteratur, Zeitschriften<br>und Zeitungen                    | 5 568.65            |                     | 8 648.90            |                     |
| Unterhalt und Reparaturen von<br>Maschinen und Mobilien          | 12 892.30           |                     | 13 561.20           |                     |
| EDV Unterhalt (Service)  | 43 685.05           |                     | 32 370.20           |                     |
| EDV Programmierung   | 183 500.--          |                     | 130 864.50          |                     |
| <b>Übertrag</b>  | <b>3 299 447.70</b> | <b>4 366 267.30</b> | <b>3 127 262.50</b> | <b>4 192 131.65</b> |

|  | Soll Fr.<br>1992    | Haben Fr.<br>1992   | Soll Fr.<br>1991    | Haben Fr.<br>1991   |
|--|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| Übertrag   | 3 299 447.70        | 4 366 267.30        | 3 127 262.50        | 4 192 131.65        |
| EDV Benützer-Gebühren  | 258 654.20          |                     | 244 197.65          |                     |
| Sachversicherungsprämien   | 3 721.40            |                     | 3 526.50            |                     |
| Postcheckgebühren, Porto<br>und Telefon                                    | 326 916.75          |                     | 292 875.40          |                     |
| Betriebs- und Inkassospesen  | 12 659.--           |                     | 9 019.--            |                     |
| Revisionskosten  | 185 650.50          |                     | 136 356.30          |                     |
| VR- und AFR-Honorare, Taggelder<br>und KM-Entschädigungen,<br>IVSS-Beitrag | 80 172.10           |                     | 64 228.30           |                     |
| Abschreibung von Anschaffungen   | 150 762.25          |                     | 130 340.80          |                     |
| Abschreibung Geschäftsauto   | 990.--              |                     | 1 525.--            |                     |
| Übriger Aufwand  | 47 293.40           |                     | 182 800.20          |                     |
|  | <b>4 366 267.30</b> | <b>4 366 267.30</b> | <b>4 192 131.65</b> | <b>4 192 131.65</b> |

Der Totalerwerb erhöhte sich gegenüber demjenigen des vergangenen Jahres um ca. 49 Mio. auf Fr. 1214 444 000.--, was im Vergleich zum Vorjahr einem Zuwachs von 4,3 Prozent entspricht.

Die Betriebsrechnung schliesst mit einem Einnahmenüberschuss von 92,32 Millionen Franken positiv ab. Gegenüber dem Vorjahr verschlechterte sich das versicherungstechnische Ergebnis um 3,9 Prozent. Im Berichtsjahr haben die Kapitalerträge auf Grund der günstigen Marktentwicklung um 18 Prozent zugenommen.

Die folgende Tabelle über die Betriebsergebnisse 1988 bis 1992 zeigt, dass sich das versicherungstechnische Ergebnis kontinuierlich leicht verschlechtert hat als Folge der gegenläufigen Einnahmen- und Ausgabenentwicklung. Die Kapitalerträge weisen aufgrund der unterschiedlichen Marktentwicklungen der letzten Jahre und der Bilanzierungsvorschriften deutliche Schwankungen auf.

**Tabelle: Betriebsergebnisse AHV 1988–1992**

| in Mio. Fr.                            | 1988   | Veränderung<br>zum Vorjahr<br>in % | 1989   | Veränderung<br>zum Vorjahr<br>in % | 1990   | Veränderung<br>zum Vorjahr<br>in % | 1991   | Veränderung<br>zum Vorjahr<br>in % | 1992   | Veränderung<br>zum Vorjahr<br>in % |
|--|--------|------------------------------------|--------|------------------------------------|--------|------------------------------------|--------|------------------------------------|--------|------------------------------------|
| Beiträge<br>der Versicherten           | 71.69  | 12.26                              | 76.82  | 7.16                               | 83.02  | 8.08                               | 88.48  | 6.57                               | 92.30  | 4.32                               |
| Landesbeitrag                          | 9.57   | 18.02                              | 9.85   | 2.93                               | 10.79  | 9.54                               | 11.88  | 10.09                              | 13.28  | 11.79                              |
| Einnahmen ohne<br>Kapitalerträge       | 81.26  | 12.91                              | 86.67  | 6.66                               | 93.81  | 8.24                               | 100.36 | 6.97                               | 105.58 | 5.20                               |
| AHV-Leistungen                         | 47.88  | 17.28                              | 49.41  | 3.19                               | 54.09  | 9.47                               | 59.70  | 10.37                              | 66.51  | 11.41                              |
| Versicherungstech-<br>nisches Ergebnis | 33.38  | 7.18                               | 37.26  | 11.63                              | 39.73  | 6.63                               | 40.66  | 2.35                               | 39.07  | -3.92                              |
| Kapitalerträge /<br>Kapitalerfolg      | 25.32  | 123.12                             | 26.16  | 3.33                               | 11.82  | -54.81                             | 45.11  | 281.64                             | 53.25  | 18.04                              |
| Betriebsergebnis                       | 58.70  | 38.14                              | 63.42  | 8.05                               | 51.55  | -18.72                             | 85.77  | 66.38                              | 92.32  | 7.64                               |
| AHV-Fonds                              | 582.66 | 11.20                              | 646.09 | 10.89                              | 697.64 | 7.98                               | 783.41 | 12.29                              | 875.73 | 11.78                              |

Der AHV-Fonds, welcher für die langfristige Finanzierung der Renten von grosser Bedeutung ist, erhöhte sich im Berichtsjahr um Fr. 92 323 215.-- auf Fr. 875 732 367.--. Die Kapitalanlagen in Höhe von ca. 750 Mio. Franken haben in der Berichtsperiode keine wesentliche Strukturänderung erfahren. Mit 8,1% Aktienanteil am Gesamtvermögen ist diese Anlagekategorie im Blick auf die Risikofähigkeit des Fonds immer noch untergewichtet.

Die Bewirtschaftung des Vermögens erfolgt im Rahmen der Anlageverordnung, wobei vier Bankinstitute nunmehr rund 330 Mio. Franken verwalten.

Die Konjunktorentwicklung ist von wesentlicher Bedeutung für die Erträge der Kapitalanlagen (Zinsen, Dividenden und Kapitalgewinne). Im Berichtsjahr 1992 hat sich die Weltkonjunktur unterschiedlich entwickelt. Während sich in den USA der Wirtschaftsgang allmählich verbesserte und in der zweiten Jahreshälfte zunehmend an Dynamik gewann, ist in Europa eine gegenläufige Entwicklung eingetreten. Deutlich abgeschwächt hat sich die Wirtschaftsentwicklung in Deutschland und in der Schweiz. Ebenfalls stagniert hat die japanische Wirtschaft.

Positiv zu werten sind allgemein die rückläufigen Teuerungsraten in den wichtigen Industriestaaten. Andererseits führten die Turbulenzen im europäischen Währungssystem zu einem Austritt des britischen Pfundes und der Lira aus dem EWS. Diese Währungsunruhen brachten für die international tätigen Investoren erneut eine Reihe Unsicherheitsfaktoren mit sich. Immerhin profitierten die DM sowie der Schweizerfranken und im internationalen Rahmen der US-Dollar von diesen Währungsturbulenzen.

Für die Obligationen war das Berichtsjahr mit ausgezeichneten Resultaten verbunden. Dank dem markanten Zinsrückgang verzeichnete der Obligationenindex in Schweizerfranken eine Marktpformance (Kursveränderung plus Coupon) von 13,7%. Der entsprechende Index für Fremdwährungsobligationen, in Schweizerfranken ausgedrückt, belief sich auf 12,0%.

Die Aktienmärkte entwickelten sich unterschiedlich. Während der Schweizer Aktienmarkt mit Ausnahme des 3. Quartals eine gute Entwicklung manifestierte und mit einer Jahresperformance von 17,6% abschloss, hatten die ausländischen Aktienmärkte etwas mehr Mühe. Ein ungünstiges 2. und 3. Quartal führte zu einem Jahresergebnis von lediglich 2,0%. Es ist zu erwähnen, dass das positive Ergebnis im Schweizermarkt vor allem auf die Entwicklung der grosskapitalisierten Werte der Pharma- und Nahrungsmittelindustrie zurückzuführen ist. Hinter dieser Glanzleistung zeigten jedoch die Nebenwerte grosse Schwächen, welche denn auch ausgesprochen negativ tendierten.

Diese günstige Marktentwicklung wirkte sich – wie bereits im Vorjahr – positiv auf die Performance aus. Der Anlageertrag (Zinsen, Dividenden und realisierte Kapitalgewinne; Immobilienerträge; Auflösung Wertberichtigungen auf Wertschriften und Edelmetallen) ergaben insgesamt eine Summe von 53,2 Mio. Franken, was einer Rendite von 6,7% (Vorjahr 6,2%) entspricht. Die Wertschriften und Edelmetalle werden zu den tatsächlichen Einstandspreisen bzw. zu tieferen Marktwerten in der Bilanz ausgewiesen. Infolge der gestiegenen Kurse auf den Anlagen konnte im Berichtsjahr die Wertberichtigung der Vorjahre um 11,9 Mio. Franken aufgelöst werden.

Im übrigen haben sich im 1. Quartal 1993 die Vermögenswerte dank der guten Marktentwicklung und diversifizierten Portfoliobewirtschaftung erneut erhöht.

An seiner Sitzung vom 16./17. Juni 1992 hat der Landtag den Verwaltungsrat der AHV-IV-FAK-Anstalten neu bestellt. Der Verwaltungsrat möchte an dieser Stelle den ausgeschiedenen Verwaltungsräten Hermann Eberle, Ferdinand Sprenger, Ferdinand Vogt und Simon Beck, sowie dem langjährigen Präsidenten Dr. Rony Frick den Dank und die Anerkennung für ihren Einsatz und ihre Tätigkeit aussprechen. Insbesondere Dr. Rony Frick, der vom Juni 1972 bis Juni 1978 Mitglied der IV-Kommission und von 1978 bis 1992 Präsident des Verwaltungsrates der AHV-IV-FAK-Anstalten war, hat sich um die drei Sozialversicherungswerke besonders verdient gemacht. Unter seine Präsidentschaft fallen die umfangreichen Revisionen der AHV-IV-FAK-Gesetzgebungen. Sein besonderes Engagement galt der langfristigen Sicherung der Finanzierung der AHV-Renten. Grosses Verantwortungsbewusstsein und Sachkompetenz prägten seine Präsidentschaft. Der Verwaltungsrat ist ihm zu grossem Dank verpflichtet.

Der Verwaltungsrat spricht dem Direktor der Anstalten, sämtlichen Mitarbeitern sowie den internen Ausschüssen und Kommissionen den Dank für die gute und speditive Mitarbeit im vergangenen Jahr aus.

Der Verwaltungsrat stellt dem Hohen Landtag den Antrag, er möge die Jahresrechnung, die Bilanz, die Betriebsrechnung sowie die Verwaltungskosten der AHV-IV-FAK-Anstalten für das Geschäftsjahr 1992 genehmigen.

Mit vorzüglicher Hochachtung

Für den Verwaltungsrat der AHV-IV-FAK-Anstalten

Der Präsident: Dr. Peter Hemmerle

# Bericht des Aufsichtsrates

---

An den Hohen Landtag

Sehr geehrter Herr Landtagspräsident,  
sehr geehrte Frau Abgeordnete,  
sehr geehrte Herren Abgeordnete,

nach den Bestimmungen über die Alters- und Hinterlassenenversicherung, die Invalidenversicherung und die Familienausgleichskasse und in Ausübung der uns aus den Bestimmungen obliegenden Aufgaben, beehren wir uns, Ihnen für das Geschäftsjahr 1992 Bericht zu erstatten.

Gestützt auf die Revisionsberichte der ATAG ERNST & YOUNG in Bern und auf die uns vorliegenden Protokolle des Verwaltungsrates der obigen Anstalten stellen wir fest, dass die Bücher ordnungsgemäss geführt sind und die Darstellung der Bilanzen, Betriebsrechnungen und der Verwaltungskostenrechnung den gesetzlichen Bestimmungen über die AHV, die IV und die FAK entsprechen.

Der Aufsichtsrat genehmigt den Bericht der Kontrollstelle und stellt auf Grund dieser Prüfungsergebnisse den Antrag:

1. Die Geschäftsberichte 1992 der Anstalten AHV, IV und FAK samt Bilanzen, Fonds- und Betriebsrechnungen sowie Verwaltungskostenrechnung zu genehmigen und
2. den Organen: Verwaltungsrat und Direktor unter Verdankung der geleisteten Dienste volle Entlastung zu erteilen.

Vaduz, im April 1993

Der Aufsichtsrat der Anstalten  
ALTERS- UND HINTERLASSENENVERSICHERUNG  
INVALIDENVERSICHERUNG  
FAMILIENAUSGLEICHSKASSE

Die Präsidentin  
gez. Emma Brogle

# Bericht des Direktors

---

## Allgemeines

In gesetzgeberischer Hinsicht ist im Berichtsjahr im Bereich der Sozialversicherung vor allem die Verwirklichung des 1. Teils der mit der 10. AHV-Revision vorgesehenen Revisionspunkte zu erwähnen. Wie in der Schweiz ist auch in Liechtenstein auf den 1. Januar 1993 die Ausrichtung einer Hilflosenentschädigung mittleren Grades für Bezüger von Altersrenten eingeführt worden. Bisher konnte pflegebedürftigen Altersrentnern eine Hilflosenentschädigung nur ausgerichtet werden, wenn sie in schwerem Grad hilflos waren. Ferner wurde eine Änderung der Rentenformel vorgenommen mit dem Ziel, Rentenberechtigte mit mittlerem Einkommen besserzustellen. Ab Januar 1993 werden alle neu entstehenden Ehepaar-Renten grundsätzlich getrennt ausbezahlt. Eine gemeinsame Auszahlung erfolgt künftig nur noch auf entsprechenden Antrag. Weiters wurde im Berichtsjahr die Einführung von Erziehungsgutschriften für geschiedene Frauen allerdings erst mit Wirkung ab 1. Januar 1994 beschlossen.

Die grossen Revisionspunkte sind im 2. Teil der 10. AHV-Revision enthalten, nämlich die Einführung von individuellen Einzelrenten (Splitting-Modell), Erziehungs- und Betreuungsgutschriften, erneute Änderung der Rentenformel, die Einführung einer Witwerrente sowie die Anpassung des Rentenalters der Frau und die Einführung des Rentenvorbezugs.

Im Dezember wurde erstmals an die AHV-IV-Rentenbezüger das vom Landtag beschlossene Weihnachtsgeld in Höhe von 25 Prozent der Dezemberrente ausgerichtet.

Auf Grund einer im Berichtsjahr erfolgten Gesetzesänderung kann die Regierung bei einer Teuerung von mehr als 4 Prozent die Leistungen der AHV und IV bereits nach einem Jahr anheben. Da seit Festlegung der für 1992 geltenden Renten die Teuerung im Berichtsjahr um mehr als 4 Prozent gestiegen war, wurden die Renten und Hilflosenentschädigungen auf den 1. Januar 1993 um durchschnittlich 4,4 Prozent erhöht.

Gleichzeitig mit den Renten hat die Regierung auch die Ansätze der Ergänzungsleistungen AHV / IV angepasst.

Im Dezember 1992 hat der Landtag in einem Dringlichkeitsverfahren durch die Änderung des Invalidenversicherungsgesetzes die Defizitdeckung der Invalidenversicherung durch den Staat neu geregelt. Von 1960 bis 1974 hat der Staat einen IV-Beitrag von 50 Prozent der Ausgaben der IV geleistet. 1975 wurde dieser Finanzierungsmodus geändert, indem der Staat von 1975 bis 1992 das jährliche Defizit der IV übernommen hat. Dieses Defizit betrug immer weniger als 50 Prozent der Ausgaben. Mit der neuen Regelung beschränkt der Staat die Defizitdeckung auf 50 Prozent der Ausgaben. Um künftig die Finanzierung der stark ansteigenden Ausgaben der IV sicherzustellen, ist eine Erhöhung des IV-Beitragssatzes erforderlich. Der Verwaltungsrat hat der Regierung vorgeschlagen, gleichzeitig mit einer massvollen Erhöhung des IV-Beitragssatzes angesichts der guten Finanzlage der Familienausgleichskassa (FAK) eine entsprechende Reduktion des FAK-Beitragssatzes vorzunehmen. Damit könnte auch eine Erhöhung der Gesamt-Beitragsbelastung (AHV-IV-FAK) in einer wirtschaftlich angespannten Lage vermieden werden.

Im Berichtsjahr wurden in Vaduz in den Monaten April und September wiederum 2 zwischenstaatliche Sprechtage durchgeführt, an denen die Versicherten sich über die deutsche Angestelltenversicherung, die österreichische Pensionsversicherung sowie über die schweizerische und liechtensteinische AHV / IV von Experten beraten lassen konnten. Diese Sprechtage waren wiederum gut besucht.

Die Verwaltung hat die Bevölkerung im Januar 1992 über die Leistungen der AHV, IV und FAK sowie über die Beitragspflicht der Versicherten informiert. Durch die verschiedenen Merkblätter über die einzelnen Sozialversicherungsbe-  
reiche, über die Sozialversicherungsabkommen sowie für Angehörige von Staaten, mit denen Liechtenstein kein Sozialversicherungsabkommen abgeschlossen hat, erfolgen zusätzliche Informationen. Diese Merkblätter sind in der AHV-Verwaltung in Vaduz sowie bei den Gemeindekassen erhältlich.

**Beitragsansätze  
(AHV, IV, FAK, VK)**

Beitragsansätze für Arbeitnehmer und Arbeitgeber in % des Erwerbseinkommens:

|     | Arbeitnehmer | Arbeitgeber | Total     |
|-----|--------------|-------------|-----------|
| AHV | 3,8 %        | 3,8 %       | 7,6 %     |
| IV  | 0,38 %       | 0,38 %      | 0,76 %    |
| FAK | -            | 2,5 %       | 2,5 %     |
| VK  | -            | 0,3258 %    | 0,3258 %  |
|     | 4,18 %       | 7,0058 %    | 11,1858 % |

**Ansätze der Vollrenten  
(AHV und IV)**

Auf den 1. Januar 1993 wurden die Renten um durchschnittlich 4,44 Prozent erhöht. Die Mindest- und Höchstansätze der Renten für Versicherte mit vollständiger Beitragsdauer betragen ab 1. 1. 1993:

|                             | Minimalrente<br>Fr. pro Monat | Maximalrente<br>Fr. pro Monat |
|-----------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| Einfache Altersrente        | 940.--                        | 1 880.--                      |
| Ehepaar-Altersrente         | 1 410.--                      | 2 820.--                      |
| Zusatzrente für die Ehefrau | 329.--                        | 658.--                        |
| Witwenrente                 | 752.--                        | 1 504.--                      |
| Waisenrente                 | 376.--                        | 752.--                        |

Versicherte mit unvollständiger Beitragsdauer erhalten Teilrenten, wobei die Mindest- und Höchstwerte entsprechend tiefer liegen.

**Entwicklung der Vollrenten**

Über die bisherige Entwicklung der ordentlichen Vollrenten gibt die nachstehende Tabelle Aufschluss:

| Jahr | Mindestrente<br>pro Monat | Höchstrente<br>pro Monat | Mindestrente<br>pro Jahr | Höchstrente<br>pro Jahr |
|------|---------------------------|--------------------------|--------------------------|-------------------------|
|      | Fr.                       | Fr.                      | Fr.                      | Fr.                     |
| 1954 | 40.--                     | 125.--                   | 480.--                   | 1 500.--                |
| 1960 | 62.50                     | 141.70                   | 750.--                   | 1 700.--                |
| 1964 | 100.--                    | 200.--                   | 1 200.--                 | 2 400.--                |
| 1966 | 125.--                    | 266.70                   | 1 500.--                 | 3 200.--                |
| 1967 | 137.50                    | 293.30                   | 1 650.--                 | 3 250.--                |
| 1969 | 200.--                    | 400.--                   | 2 400.--                 | 4 800.--                |
| 1971 | 220.--                    | 440.--                   | 2 640.--                 | 5 280.--                |
| 1973 | 400.--                    | 800.--                   | 4 800.--                 | 9 600.--                |
| 1975 | 500.--                    | 1 000.--                 | 6 000.--                 | 12 000.--               |
| 1977 | 525.--                    | 1 050.--                 | 6 300.--                 | 12 600.--               |
| 1980 | 550.--                    | 1 100.--                 | 6 600.--                 | 13 200.--               |
| 1982 | 620.--                    | 1 240.--                 | 7 440.--                 | 14 880.--               |
| 1984 | 690.--                    | 1 380.--                 | 8 280.--                 | 16 560.--               |
| 1986 | 720.--                    | 1 440.--                 | 8 640.--                 | 17 280.--               |
| 1988 | 750.--                    | 1 500.--                 | 9 000.--                 | 18 000.--               |
| 1990 | 800.--                    | 1 600.--                 | 9 600.--                 | 19 200.--               |
| 1992 | 900.--                    | 1 800.--                 | 10 800.--                | 21 600.--               |
| 1993 | 940.--                    | 1 880.--                 | 11 280.--                | 22 560.--               |

## Einkommensentwicklung

Die von den Anstalten erfassten Erwerbseinkommen haben im Berichtsjahr gegenüber dem Vorjahr um 4,2 Prozent zugenommen. Über die Einkommensentwicklung von 1954 bis 1992 orientiert folgende Tabelle:

| Jahr | Total-Erwerb<br>Fr. | Selbständiger<br>Erwerb<br>Fr. | % vom<br>Total-Erwerb | Unselbständ.<br>Erwerb<br>Fr. | % vom<br>Total-Erwerb |
|------|---------------------|--------------------------------|-----------------------|-------------------------------|-----------------------|
| 1954 | 28 725 000.--       | 7 545 000.--                   | 26,27                 | 21 180 000.--                 | 73,73                 |
| 1956 | 36 967 000.--       | 8 698 000.--                   | 23,53                 | 28 269 000.--                 | 76,47                 |
| 1958 | 45 513 000.--       | 11 067 000.--                  | 24,31                 | 34 446 000.--                 | 75,69                 |
| 1960 | 56 740 000.--       | 13 630 000.--                  | 24,00                 | 43 110 000.--                 | 76,00                 |
| 1962 | 76 418 000.--       | 14 619 000.--                  | 19,13                 | 61 799 000.--                 | 80,87                 |
| 1964 | 96 354 000.--       | 18 480 000.--                  | 19,18                 | 77 874 000.--                 | 80,82                 |
| 1966 | 125 094 000.--      | 21 268 000.--                  | 17,00                 | 103 826 000.--                | 83,00                 |
| 1967 | 131 610 000.--      | 21 400 000.--                  | 16,26                 | 110 210 000.--                | 83,74                 |
| 1968 | 150 844 000.--      | 23 249 000.--                  | 15,41                 | 127 595 000.--                | 84,59                 |
| 1969 | 161 674 000.--      | 26 252 000.--                  | 16,23                 | 135 422 000.--                | 83,77                 |
| 1970 | 194 444 000.--      | 29 992 000.--                  | 15,42                 | 164 452 000.--                | 84,58                 |
| 1971 | 243 702 000.--      | 29 395 000.--                  | 12,06                 | 214 307 000.--                | 87,94                 |
| 1972 | 267 426 000.--      | 36 968 000.--                  | 13,82                 | 230 458 000.--                | 86,18                 |
| 1973 | 312 774 000.--      | 41 854 000.--                  | 13,38                 | 270 920 000.--                | 86,62                 |
| 1974 | 368 049 000.--      | 49 477 000.--                  | 13,44                 | 318 572 000.--                | 86,56                 |
| 1975 | 371 180 000.--      | 49 194 000.--                  | 13,25                 | 321 986 000.--                | 86,75                 |
| 1976 | 391 223 000.--      | 46 285 000.--                  | 11,83                 | 344 938 000.--                | 88,17                 |
| 1977 | 437 655 000.--      | 42 420 000.--                  | 9,69                  | 395 235 000.--                | 90,31                 |
| 1978 | 452 803 000.--      | 45 855 000.--                  | 10,13                 | 406 948 000.--                | 89,87                 |
| 1979 | 503 372 000.--      | 51 642 000.--                  | 10,26                 | 451 730 000.--                | 89,74                 |
| 1980 | 549 547 000.--      | 46 560 000.--                  | 8,47                  | 502 987 000.--                | 91,53                 |
| 1981 | 568 926 000.--      | 51 254 000.--                  | 9,01                  | 517 672 000.--                | 90,99                 |
| 1982 | 635 065 000.--      | 55 964 000.--                  | 8,81                  | 579 101 000.--                | 91,19                 |
| 1983 | 650 641 000.--      | 57 183 000.--                  | 8,79                  | 593 458 000.--                | 91,21                 |
| 1984 | 698 723 000.--      | 55 020 000.--                  | 7,87                  | 643 703 000.--                | 92,13                 |
| 1985 | 740 694 000.--      | 54 149 000.--                  | 7,31                  | 686 545 000.--                | 92,69                 |
| 1986 | 809 600 000.--      | 57 747 000.--                  | 7,13                  | 751 853 000.--                | 92,87                 |
| 1987 | 840 505 000.--      | 59 865 000.--                  | 7,12                  | 780 640 000.--                | 92,88                 |
| 1988 | 943 725 000.--      | 62 146 000.--                  | 6,59                  | 881 579 000.--                | 93,41                 |
| 1989 | 1 010 740 000.--    | 63 770 000.--                  | 6,31                  | 946 970 000.--                | 93,69                 |
| 1990 | 1 092 742 000.--    | 63 701 000.--                  | 5,83                  | 1 029 041 000.--              | 94,17                 |
| 1991 | 1 165 050 000.--    | 61 543 000.--                  | 5,29                  | 1 103 507 000.--              | 94,71                 |
| 1992 | 1 214 444 000.--    | 63 469 000.--                  | 5,23                  | 1 150 975 000.--              | 94,77                 |

# 1. Alters- und Hinterlassenenversicherung (AHV)

39. Jahresbericht

## Die Beiträge

Die Beiträge der Versicherten betragen im Berichtsjahr 92.30 (Vorjahr 88.54) Millionen Franken.

Wie sich die Beiträge im einzelnen aufteilen, vermitteln die nachstehenden Tabellen:

## Persönliche und Arbeitnehmer-/Arbeitgeber-Beiträge nach Gemeinden 1992

| Gemeinden                                      | AHV                      |  | Total Fr.            |
|--|--------------------------|--|----------------------|
|  | Persönliche Beiträge Fr. | Arbeitnehmer-/Arbeitgeber-Beiträge Fr. |                      |
| Balzers  | 640 115.05               | 9 253 122.85                           | 9 893 237.90         |
| Eschen   | 357 545.45               | 5 329 668.55                           | 5 687 214.--         |
| Nendeln  | 134 351.--               | 888 884.40                             | 1 023 235.40         |
| Gamprin/<br>Bendern                            | 138 177.70               | 1 970 961.10                           | 2 109 138.80         |
| Mauren   | 282 052.90               | 1 600 616.90                           | 1 882 669.80         |
| Schaanwald                                     | 52 697.10                | 1 557 962.90                           | 1 610 660.--         |
| Planken  | 19 565.--                | 187 942.05                             | 207 507.05           |
| Ruggell  | 154 674.20               | 1 650 679.75                           | 1 805 353.95         |
| Schaan   | 832 243.70               | 22 994 883.05                          | 23 827 126.75        |
| Schellenberg                                   | 47 647.55                | 340 475.55                             | 388 123.10           |
| Triesen  | 516 205.--               | 4 888 241.60                           | 5 404 446.60         |
| Triesenberg                                    | 245 695.20               | 1 807 641.--                           | 2 053 336.20         |
| Vaduz  | 1 337 173.70             | 34 003 549.75                          | 35 340 723.45        |
| Schweiz und<br>übr. Ausland                    | 1 447.80                 | 999 495.--                             | 1 000 942.80         |
| Freiwillig<br>Versicherte*                     | 64 049.80                | --                                     | 64 049.80            |
|  | 4 823 641.15             | 87 474 124.45                          |                      |
|  |                          | <b>Total AHV:</b>                      | <b>92 297 765.60</b> |
| *Liechtensteiner<br>mit Wohnsitz<br>im Ausland |                          |  |                      |

**Persönliche und Arbeitnehmer-/  
Arbeitgeber-Beiträge nach  
Erwerbsgruppen 1992**

| Erwerbsgruppen                                    | AHV                      |   | Total Fr.            |
|---|--------------------------|---|----------------------|
|   | Persönliche Beiträge Fr. | Arbeitnehmer-/ Arbeitgeber-Beiträge Fr. |                      |
| Landwirtschaft                                    | 139 858.85               | 157 630.40                              | 297 489.25           |
| Industrie   | ---                      | 30 733 974.30                           | 30 733 974.30        |
| Handel  | 355 460.55               | 3 745 362.95                            | 4 100 823.50         |
| Gastgewerbe                                       | 227 626.05               | 2 138 091.75                            | 2 365 717.80         |
| Baugewerbe  | 637 701.30               | 8 131 087.95                            | 8 768 789.25         |
| Übr. Gewerbe                                      | 907 625.--               | 10 490 077.95                           | 11 397 702.95        |
| Freie Berufe                                      | 1 846 556.40             | 2 361 344.10                            | 4 207 900.50         |
| Architekten,<br>Bauingenieure                     | 173 096.35               | 1 548 282.40                            | 1 721 378.75         |
| Banken,<br>Versicherungen,<br>Treuhand            | 136 739.35               | 13 509 861.20                           | 13 646 600.55        |
| Sitzgesellsch.,<br>Ausstätten,<br>Stiftungen etc. | ---                      | 1 521 072.35                            | 1 521 072.35         |
| Öffentliche<br>Verwaltungen                       | ---                      | 11 968 572.60                           | 11 968 572.60        |
| Hausangestellte                                   | 44.35                    | 392 526.45                              | 392 570.80           |
| Nicht-<br>erwerbstätige                           | 182 031.85               | ---                                     | 182 031.85           |
| Steuer-<br>pauschalierte                          | 30 400.--                | ---                                     | 30 400.--            |
| Freiwillig<br>Versicherte*                        | 64 049.80                | ---                                     | 64 049.80            |
| Verschiedene,<br>SE-Nebenerw.                     | 122 451.30               | 776 240.05                              | 898 691.35           |
| *Liechtensteiner<br>mit Wohnsitz im<br>Ausland    | 4 823 641.15             | 87 474 124.45                           |                      |
|   |                          | <b>Total AHV:</b>                       | <b>92 297 765.60</b> |

**Betriebsrechnung**

Die Betriebsrechnung der AHV zeigt im Geschäftsjahr 1992 Gesamteinnahmen inkl. Veränderung Wertberichtigung auf Wertschriften von 160.07 (Vorjahr 146.75) Millionen Franken.

Die Gesamtausgaben betragen 67 742 119.30 (Vorjahr 60 978 520.55) Franken. Die reinen AHV-Leistungen ohne Abschreibungen betragen 66 950 119.30 (Vorjahr 60 186 520.55) Franken

Der Einnahmenüberschuss beträgt 92.32 (Vorjahr 85.77) Millionen Franken.

**Rentenbestand**

Der Rentenbestand setzte sich Ende Berichtsjahr wie folgt zusammen:

| <b>Ordentliche Renten</b>                        | <b>1992</b>  | <b>1991</b>  |
|--|--------------|--------------|
| Einfache Altersrenten                            | 3 027        | 2 904        |
| Ehepaar-Altersrenten                             | 933          | 916          |
| Halbe Ehepaar-Altersrenten                       | 440          | 396          |
| Witwenrenten                                     | 493          | 483          |
| Einfache Waisenrenten (Vaterwaisen)              | 277          | 281          |
| Einfache Waisenrenten (Mutterwaisen)             | 34           | 27           |
| Vollwaisenrenten                                 | 7            | 10           |
| Zusatzrenten für Ehefrauen                       | 227          | 222          |
| Einfache Kinderrenten zur Altersrente des Mannes | 97           | 97           |
| Einfache Kinderrenten zur Altersrente der Frau   | 7            | 6            |
| Doppelkinderrenten                               | 1            | -            |
|  | <b>5 543</b> | <b>5 342</b> |
| <b>Ausserordentliche Renten</b>                  | <b>1992</b>  | <b>1991</b>  |
| Einfache Altersrenten                            | 94           | 94           |
| Ehepaar-Altersrenten                             | 1            | 1            |
| Halbe Ehepaar-Altersrenten                       | 2            | -            |
| Witwenrenten                                     | 1            | 1            |
| Einfache Waisenrenten (Vaterwaisen)              | 1            | -            |
| Einfache Waisenrenten (Mutterwaisen)             | 20           | 21           |
| Vollwaisenrenten                                 | -            | -            |
| Zusatzrenten für Ehefrauen                       | -            | -            |
| Einfache Kinderrenten zur Altersrente des Mannes | 1            | -            |
| Einfache Kinderrenten zur Altersrente der Frau   | 1            | 1            |
| Doppelkinderrenten                               | -            | -            |
|  | <b>121</b>   | <b>118</b>   |

## Hilflosenentschädigungen

In Liechtenstein wohnhafte Bezüger von Altersrenten, die in schwerem Grade hilflos sind, haben Anspruch auf eine Hilflosenentschädigung. Bezüger von IV-Renten, die in leichtem, mittlerem oder schwerem Grade hilflos sind, und die bis zur Erreichung der AHV-Altersgrenze bereits aus der Invalidenversicherung eine Hilflosenentschädigung bezogen haben, können diese aufgrund der Besitzstandsgarantie aus der AHV weiter beziehen.

Die IV-Kommission, welcher die Bemessung der Hilflosigkeit zuhanden der Anstalt obliegt, hatte im Berichtsjahr diese Bemessung in 53 Fällen vorzunehmen.

In 49 Fällen wurde die Hilflosigkeit zugesprochen, in 4 Fällen wurde der Anspruch abgelehnt.

|                                | 1992 | 1991 |
|--------------------------------|------|------|
| Hilflosigkeit leichten Grades  | 3    | 2    |
| Hilflosigkeit mittleren Grades | -    | -    |
| Hilflosigkeit schweren Grades  | 85   | 66   |
|                                | 88   | 68   |

Die Leistungen beliefen sich im Berichtsjahr auf Fr. 1 103 760.-- (Vorjahr Fr. 741 832.--), was einer Zunahme von 48,8% entspricht.

## Hilfsmittel

In Liechtenstein wohnhafte Bezüger von Altersrenten, die für die Tätigkeit in ihrem Aufgabenbereich, für die Fortbewegung, für die Herstellung des Kontaktes mit der Umwelt oder für die Selbstsorge auf Hilfsmittel angewiesen sind, haben Anspruch auf Hilfsmittel (Fuss- und Beinprothesen, Fahrstühle ohne motorischen Antrieb, Hörapparate, orthopädische Massschuhe, Sprechhilfegeräte nach Kehlkopfoperationen).

Im Berichtsjahr wurden 68 Hilfsmittel (Vorjahr 57) an Bezüger von Altersrenten mit einem Gesamtbetrag von Fr. 122 428.90 (Vorjahr Fr. 106 552.--) verfügt.

## Stand der Abrechnungspflichtigen per Ende Berichtsjahr

|   | 1992  | 1991  |
|---|-------|-------|
| 1. mit nur persönlichem Beitrag               | 1 363 | 1 354 |
| 2. mit nur Arbeitnehmer- / Arbeitgeberbeitrag | 2 261 | 2 234 |
| 3. mit nur Nichterwerbstätigenbeitrag         | 709   | 678   |
| 4. freiwillig Versicherte                     | 70    | 67    |
|   | 4 403 | 4 333 |

## Der AHV-Fonds

### Entwicklung des AHV-Fonds 1954-1992

Per Ende Berichtsjahr weist der AHV-Fonds einen Stand von rund 875.73 (Vorjahr 783.41) Millionen Franken aus.

|      |                   |      |                    |
|------|-------------------|------|--------------------|
| 1954 | Fr. 1 229 405.29  | 1974 | Fr. 105 073 436.80 |
| 1955 | Fr. 2 611 452.15  | 1975 | Fr. 123 743 109.10 |
| 1956 | Fr. 4 161 225.77  | 1976 | Fr. 144 123 423.65 |
| 1957 | Fr. 5 895 483.33  | 1977 | Fr. 166 635 476.30 |
| 1958 | Fr. 7 810 554.64  | 1978 | Fr. 189 872 262.15 |
| 1959 | Fr. 9 818 359.48  | 1979 | Fr. 216 206 507.70 |
| 1960 | Fr. 12 017 767.85 | 1980 | Fr. 243 728 479.15 |
| 1961 | Fr. 14 672 390.59 | 1981 | Fr. 279 022 598.70 |
| 1962 | Fr. 17 636 736.28 | 1982 | Fr. 316 019 967.45 |
| 1963 | Fr. 20 925 069.09 | 1983 | Fr. 352 884 744.35 |
| 1964 | Fr. 23 829 671.04 | 1984 | Fr. 391 112 859.15 |
| 1965 | Fr. 26 966 428.86 | 1985 | Fr. 433 859 218.-- |
| 1966 | Fr. 30 895 008.73 | 1986 | Fr. 481 467 556.-- |
| 1967 | Fr. 34 860 480.45 | 1987 | Fr. 523 961 750.45 |
| 1968 | Fr. 39 439 247.80 | 1988 | Fr. 582 662 297.33 |
| 1969 | Fr. 44 670 375.35 | 1989 | Fr. 646 089 118.67 |
| 1970 | Fr. 51 715 745.15 | 1990 | Fr. 697 639 908.75 |
| 1971 | Fr. 60 879 736.-- | 1991 | Fr. 783 409 151.97 |
| 1972 | Fr. 70 417 374.85 | 1992 | Fr. 875 732 366.74 |
| 1973 | Fr. 85 661 127.55 |      |                    |

## Mahnungs- und Betreuungswesen

|                         | 1992  | 1991  |
|-------------------------|-------|-------|
| Mahnungen               | 5 012 | 4 280 |
| Pfändungsanträge        | 820   | 652   |
| Exekutionsbewilligungen | 451   | 435   |
| Versteigerungen         | 187   | 180   |

## Arbeitgeberkontrollen

Im Berichtsjahr wurden durch den Revisor 134 Arbeitgeberkontrollen durchgeführt. Dabei wurden nicht abgerechnete Löhne in Höhe von Fr. 2 099 953.-- und zuviel abgerechnete Löhne in Höhe von Fr. 719 728.--, gesamthaft Fr. 2 819 681.-- entsprechend einer Beitragsdifferenz von Fr. 315 403.85 festgestellt. Die effektive Beitragsnachforderung betrug 234 896.55 Franken.

**Arbeitgeberkontrollen  
1972-1992**

| Jahr | Anzahl<br>Kontrollen | Lohn-<br>Differenzen<br>Fr. | Beitrags-<br>Differenzen<br>Fr. |
|------|----------------------|-----------------------------|---------------------------------|
| 1972 | 105                  | 2 525 546.--                | 192 669.80                      |
| 1973 | 37                   | 1 402 558.--                | 113 369.55                      |
| 1974 | 46                   | 969 827.--                  | 84 796.95                       |
| 1975 | 90                   | 2 718 733.--                | 267 549.30                      |
| 1976 | 111                  | 2 790 841.--                | 279 121.40                      |
| 1977 | 37                   | 1 681 756.--                | 174 231.05                      |
| 1978 | 54                   | 1 388 931.--                | 155 914.30                      |
| 1979 | 143                  | 4 777 494.--                | 535 672.90                      |
| 1980 | 152                  | 4 993 620.--                | 558 561.55                      |
| 1981 | 200                  | 3 117 385.--                | 347 852.70                      |
| 1982 | 226                  | 4 886 092.--                | 546 548.50                      |
| 1983 | 124                  | 9 797 299.--                | 1 095 906.35                    |
| 1984 | 72                   | 2 902 631.--                | 324 682.45                      |
| 1985 | 81                   | 3 804 869.--                | 425 605.05                      |
| 1986 | 50                   | 3 161 196.--                | 353 605.15                      |
| 1987 | 43                   | 2 146 456.--                | 240 098.35                      |
| 1988 | 95                   | 7 747 577.--                | 866 628.40                      |
| 1989 | 140                  | 2 714 371.--                | 303 624.15                      |
| 1990 | 91                   | 1 929 074.--                | 215 782.35                      |
| 1991 | 95                   | 2 394 556.--                | 267 850.30                      |
| 1992 | 134                  | 2 819 681.--                | 315 403.85                      |

## 2. Invalidenversicherung (IV)

33. Jahresbericht

### Tätigkeit der IV-Kommission und des IV-Sekretariates

Im Berichtsjahr wurden durch IV-Kommissions-, Präsidial- und Sekretariatsbeschlüsse insgesamt 1300 Anträge auf Leistungen der Invalidenversicherung (Vorjahr 1183) behandelt.

### Betriebsrechnung

Die Betriebsrechnung schliesst infolge Defizitdeckung durch den Staat ausgeglichen ab.

Die Einnahmen aus IV-Beiträgen und Zinsen betragen im Berichtsjahr 9.511 (Vorjahr 9.097) Millionen Franken.

An Leistungen wurden 18.054 (Vorjahr 15.873) Millionen Franken erbracht. Die Ausgaben erhöhten sich gegenüber dem Vorjahr um 2.181 Millionen Franken.

Die Leistungen setzen sich zusammen aus Renten, Taggeldern, Hilflosenentschädigungen, Pflegebeiträgen, medizinischen Massnahmen, erstmaliger beruflicher Ausbildung, Beiträgen an die Sonderschulung, Hilfsmitteln, Reise-spesen, Baubeiträgen und Betriebsbeiträgen.

Zur Deckung des Defizits ergab sich für den Staat ein Betrag von 8.543 (Vorjahr 6.776) Millionen Franken.

### Entwicklung der Ausgaben und Einnahmen der IV 1988-1992

| in Mio. Fr.                                | 1988  | Veränderung zum Vorjahr in % | 1989  | Veränderung zum Vorjahr in % | 1990  | Veränderung zum Vorjahr in % | 1991  | Veränderung zum Vorjahr in % | 1992  | Veränderung zum Vorjahr in % |
|--|-------|------------------------------|-------|------------------------------|-------|------------------------------|-------|------------------------------|-------|------------------------------|
| Ausgaben                                   | 11.32 | 12.03                        | 12.15 | 7.33                         | 13.33 | 9.71                         | 15.75 | 18.15                        | 17.90 | 13.65                        |
| Beiträge der Versicherten                  | 7.17  | 12.25                        | 7.68  | 7.11                         | 8.30  | 7.93                         | 8.85  | 6.63                         | 9.23  | 4.29                         |
| Defizitbeitrag des Staates                 | 4.07  | 12.25                        | 4.35  | 6.88                         | 4.81  | 10.57                        | 6.78  | 40.96                        | 8.54  | 25.96                        |
| Staatsbeitrag in Prozenten zu den Ausgaben | 35.90 |                              | 35.80 |                              | 36.00 |                              | 43.00 |                              | 47.74 |                              |

**Persönliche und Arbeitnehmer-/  
Arbeitgeber-Beiträge nach  
Erwerbsgruppen 1992**

Zusammensetzung der Beiträge der Versicherten:

| Erwerbsgruppen                                   | IV                       |   | Total Fr.    |
|--|--------------------------|---|--------------|
|  | Persönliche Beiträge Fr. | Arbeitnehmer-/ Arbeitgeber-Beiträge Fr. |              |
| Landwirtschaft                                   | 13 991.55                | 15 762.10                               | 29 753.65    |
| Industrie  | --                       | 3 073 397.70                            | 3 073 397.70 |
| Handel   | 35 550.60                | 374 536.15                              | 410 086.75   |
| Gastgewerbe                                      | 22 765.15                | 213 809.50                              | 236 574.65   |
| Baugewerbe                                       | 63 777.50                | 813 108.55                              | 876 886.05   |
| Übr. Gewerbe                                     | 90 776.--                | 1 049 007.20                            | 1 139 783.20 |
| Freie Berufe                                     | 184 665.05               | 236 134.95                              | 420 800.--   |
| Architekten,<br>Bauingenieure                    | 17 312.35                | 154 828.25                              | 172 140.60   |
| Banken,<br>Versicherungen,<br>Treuhand           | 13 675.05                | 1 350 986.40                            | 1 364 661.45 |
| Sitzgesellsch.,<br>Anstalten,<br>Stiftungen etc. | --                       | 152 106.70                              | 152 106.70   |
| Öffentliche<br>Verwaltungen                      | --                       | 1 196 857.05                            | 1 196 857.05 |
| Hausangestellte                                  | 4.45                     | 39 252.45                               | 39 256.90    |
| Nicht-<br>erwerbstätige                          | 18 203.05                | --                                      | 18 203.05    |
| Steuer-<br>pauschalierte                         | 3 040.--                 | --                                      | 3 040.--     |
| Freiwillig<br>Versicherte*                       | 6 404.15                 | --                                      | 6 404.15     |
| Verschiedene,<br>SE-Nebenerw.                    | 12 253.70                | 77 623.90                               | 89 877.60    |
|  | 482 418.60               | 8 747 410.90                            |              |
|  |                          | Total IV:                               | 9 229 829.50 |
| *Liechtensteiner<br>mit Wohnsitz im<br>Ausland   |                          |   |              |

**Renten**

Im Berichtsjahr wurden rund 12.29 (Vorjahr 10.51) Millionen Franken an Renten ausbezahlt.

Wegen Fehlens einer rentenbegründenden Invalidität bzw. Nichterfüllens der Anspruchsvoraussetzungen mussten im Berichtsjahr 87 Rentenanträge (Vorjahr 63) abgelehnt werden.

**Rentenbestand**

Der Rentenbestand setzte sich am Ende des Berichtsjahres wie folgt zusammen:

**Ordentliche Renten**

|   | 1992 | 1991 |
|---|------|------|
| Ganze einfache Invalidenrenten                          | 512  | 540  |
| Ganze Ehepaar-Invalidenrenten                           | 60   | 56   |
| Halbe Ehepaar-Invalidenrenten                           | 20   | 26   |
| Ganze Zusatzrenten für Ehefrauen                        | 220  | 211  |
| Ganze Kinderrenten zur Invalidenrente des Mannes        | 126  | 132  |
| Ganze Kinderrenten zur Invalidenrente der Frau          | 41   | 38   |
| Ganze Doppelkinderrenten                                | 5    | 8    |
| Halbe einfache Invalidenrenten                          | 155  | 158  |
| Halbe Ehepaar-Invalidenrenten                           | 4    | 3    |
| ½ der Halben Ehepaar-Invalidenrenten                    | -    | -    |
| Halbe Zusatzrenten für Ehefrauen                        | 54   | 60   |
| Halbe Kinderrenten zur Halben Invalidenrente des Mannes | 35   | 36   |
| Halbe Kinderrenten zur Halben Invalidenrente der Frau   | 25   | 25   |
| Halbe Doppelkinderrenten                                | 2    | 1    |
| Viertel einfache Invalidenrenten                        | 8    | 5    |
| Viertel Ehepaar-Invalidenrenten                         | -    | -    |
| ½ der Viertel Ehepaar-Invalidenrenten                   | -    | -    |
| Viertel Zusatzrenten für Ehefrauen                      | 4    | 2    |
| Viertel Kinderrenten zur ¼ IV-Rente des Mannes          | 1    | 2    |
| Viertel Kinderrenten zur ¼ IV-Rente der Frau            | 2    | 1    |
| Viertel Doppelkinderrenten                              | -    | -    |
|   | 1274 | 1304 |

### Ausserordentliche Renten

|   | 1992 | 1991 |
|---|------|------|
| Ganze einfache Invalidenrenten                          | 80   | 77   |
| Ganze Ehepaar-Invalidenrenten                           | -    | -    |
| Halbe Ehepaar-Invalidenrenten                           | -    | -    |
| Ganze Zusatzrenten für Ehefrauen                        | 1    | 1    |
| Ganze Kinderrenten zur Invalidenrente des Mannes        | 2    | 3    |
| Ganze Kinderrenten zur Invalidenrente der Frau          | 4    | 2    |
| Ganze Doppelkinderrenten                                | -    | -    |
| Halbe einfache Invalidenrenten                          | 6    | 5    |
| Halbe Ehepaar-Invalidenrenten                           | -    | -    |
| ½ der Halben Ehepaar-IV-Renten                          | -    | -    |
| Halbe Zusatzrenten für Ehefrauen                        | -    | -    |
| Halbe Kinderrenten zur Halben Invalidenrente des Mannes | -    | -    |
| Halbe Kinderrenten zur Halben Invalidenrente der Frau   | 3    | 2    |
| Halbe Doppelkinderrenten                                | -    | -    |
|   | 96   | 90   |

### Hilflosenentschädigungen

Für die Hilflosenentschädigungen wurden im Berichtsjahr insgesamt Fr. 432 976.90 (Vorjahr Fr. 253 840.--) ausgerichtet. Nach dem Grad der Hilflosigkeit verteilen sich die Bezüger im Berichtsjahr wie folgt:

|                                | 1992 | 1991 |
|--------------------------------|------|------|
| Hilflosigkeit leichten Grades  | 9    | 7    |
| Hilflosigkeit mittleren Grades | 19   | 10   |
| Hilflosigkeit schweren Grades  | 19   | 19   |
|                                | 47   | 36   |

### Pflegebeiträge

Für hilflose Minderjährige wurden im Berichtsjahr für 4 455 Tage (Vorjahr 3 896 Tage) Pflegebeiträge in Höhe von insgesamt Fr. 83 477.-- (Vorjahr Fr. 63 010.--) ausbezahlt.

## Eingliederungsmassnahmen

Die Verwaltung verfügte aufgrund der Beschlüsse 404 (Vorjahr 367) Eingliederungsmassnahmen.

|   | Minderjährige |      | Erwachsene |      |
|---|---------------|------|------------|------|
|   | 1992          | 1991 | 1992       | 1991 |
| Medizinische Massnahmen                         | 198           | 184  | 18         | 17   |
| Hilfsmittel                                     | 7             | 10   | 77         | 44   |
| Beiträge an Sonderschulung                      | 80            | 79   | -          | -    |
| Erstmalige berufliche Ausbildung und Umschulung | 1             | 8    | 20         | 25   |

In 63 Fällen (Vorjahr 51) musste die Kostenübernahme für Eingliederungsmassnahmen abgelehnt werden.

Die **Ablehnungen** betreffen:

|   | 1992 | 1991 |
|---|------|------|
| Medizinische Massnahmen                         | 25   | 27   |
| Hilfsmittel                                     | 22   | 17   |
| Beiträge an Sonderschulung                      | -    | -    |
| Erstmalige berufliche Ausbildung und Umschulung | 8    | 5    |
| Kapitalhilfe                                    | -    | -    |
| Reisespesen                                     | 10   | 2    |

## Taggelder

Im Berichtsjahr wurden Taggelder in Höhe von Fr. 855 786.40 (Vorjahr 614 165.90) ausgerichtet.

|  | 1992 | 1991 |
|--|------|------|
| Berufliche Massnahmen<br>(Erstmalige Ausbildung, berufliche Abklärung) | 1    | 8    |
| Medizinische Massnahmen<br>(Staroperationen, Fussoperationen, Badekur) | 18   | 17   |
| Umschulung   | 20   | 9    |

### 3. Familienausgleichskasse (FAK)

35. Jahresbericht

#### Betriebsrechnung

Die Betriebsrechnung weist bei Gesamteinnahmen von rund 34,85 (Vorjahr 32,61) Millionen Franken und bei Gesamtausgaben von rund 29,98 (Vorjahr 25,86) Millionen Franken einen Aktivsaldo von rund 4,87 (Vorjahr 6,75) Millionen Franken aus. Das Kapital per 31.12.1992 beträgt Fr. 68 306 161,19.

Zur ausführlichen Information verweisen wir auf die folgenden Tabellen.

Tabelle: Rechnungsergebnisse FAK 1988-1992

| in Mio. Fr.                      | 1988  | Veränderung<br>zum Vorjahr<br>in % | 1989  | Veränderung<br>zum Vorjahr<br>in % | 1990  | Veränderung<br>zum Vorjahr<br>in % | 1991  | Veränderung<br>zum Vorjahr<br>in % | 1992  | Veränderung<br>zum Vorjahr<br>in % |
|----------------------------------|-------|------------------------------------|-------|------------------------------------|-------|------------------------------------|-------|------------------------------------|-------|------------------------------------|
| Beitrags-<br>einnahmen           | 23.59 | 12.28                              | 25.29 | 7.21                               | 27.33 | 8.07                               | 29.11 | 6.51                               | 30.37 | 4.32                               |
| Landesbeitrag                    | 0.20  | ---                                | 0.20  | ---                                | 0.20  | ---                                | 0.20  | ---                                | ---   | *                                  |
| Einnahmen ohne<br>Kapitalerträge | 23.79 | 12.17                              | 25.49 | 7.14                               | 27.53 | 7.99                               | 29.31 | 6.47                               | 30.37 | 3.61                               |
| Kapitalerträge                   | 1.59  | 224.12                             | 1.42  | -10.41                             | -0.61 | -142.78                            | 3.17  | 621.25                             | 4.37  | 37.96                              |
| Total<br>Einnahmen               | 25.38 | 12.73                              | 26.91 | 6.03                               | 26.92 | 0.04                               | 32.48 | 20.65                              | 34.74 | 6.96                               |
| Ausgaben                         | 11.13 | 9.16                               | 20.83 | 14.89                              | 21.44 | 2.93                               | 20.06 | 19.88                              | 16.05 | 16.05                              |
| Betriebsergebnis                 | 14.25 | 118.13                             | 6.08  | -16.03                             | 5.48  | -9.97                              | 6.74  | 23.20                              | 4.87  | -27.74                             |
| FAK-Fonds                        | 45.13 | 19.12                              | 51.21 | 13.48                              | 56.69 | 10.69                              | 63.44 | 11.90                              | 68.31 | 7.68                               |

\* Landesbeitrag abgeschafft

**Persönliche und  
Arbeitgeber-Beiträge nach  
Erwerbsgruppen 1992**

| Erwerbsgruppen   | FAK                            |                                 | Total<br>Fr.         |
|--|--------------------------------|---------------------------------|----------------------|
|  | Persönliche<br>Beiträge<br>Fr. | Arbeitgeber-<br>Beiträge<br>Fr. |                      |
| Landwirtschaft   | 53 437.85                      | 50 761.85                       | 104 199.70           |
| Industrie  | -.--                           | 10 109 860.35                   | 10 109 860.35        |
| Handel   | 122 454.15                     | 1 232 029.90                    | 1 354 484.05         |
| Gastgewerbe  | 76 136.90                      | 703 321.30                      | 779 458.20           |
| Baugewerbe   | 211 775.80                     | 2 674 702.80                    | 2 886 478.60         |
| Übr. Gewerbe   | 306 682.90                     | 3 450 688.20                    | 3 757 371.10         |
| Freie Berufe   | 614 234.10                     | 776 759.95                      | 1 390 994.05         |
| Architekten,<br>Bauingenieure                          | 57 604.70                      | 509 303.95                      | 566 908.65           |
| Banken,<br>Versicherungen,<br>Treuhand                 | 46 317.75                      | 4 444 035.90                    | 4 490 353.65         |
| <u>Sitzgesellsch.</u><br>Anstalten,<br>Stiftungen etc. | -.--                           | 500 353.15                      | 500 353.15           |
| Öffentliche<br>Verwaltungen                            | -.--                           | 3 937 030.90                    | 3 937 030.90         |
| Hausangestellte  | 13.30                          | 129 123.95                      | 129 137.25           |
| Nicht-<br>erwerbstätige                                | 54 650.40                      | -.--                            | 54 650.40            |
| Steuer-<br>pauschalierte                               | 9 120.--                       | -.--                            | 9 120.--             |
| Freiwillig<br>Versicherte*                             | -.--                           | -.--                            | -.--                 |
| Verschiedene,<br>SE-Nebenerw.                          | 46 398.30                      | 255 342.60                      | 301 740.90           |
| * Liechtensteiner<br>mit Wohnsitz<br>im Ausland        | 1 598 826.15                   | 28 773 314.80                   |                      |
|  |                                | <b>Total FAK:</b>               | <b>30 372 140.95</b> |

**Persönliche und  
Arbeitgeber-Beiträge nach  
Gemeinden 1992**

| Gemeinden                                       | FAK                            |                                 | Total<br>Fr.  |
|---|--------------------------------|---------------------------------|---------------|
|   | Persönliche<br>Beiträge<br>Fr. | Arbeitgeber-<br>Beiträge<br>Fr. |               |
| Balzers   | 214 560.60                     | 3 043 791.95                    | 3 258 352.55  |
| Eschen  | 120 060.60                     | 1 753 182.10                    | 1 873 242.70  |
| Nendeln   | 44 742.15                      | 292 396.65                      | 337 138.80    |
| Gamprin/<br>Bendern                             | 46 806.85                      | 648 343.35                      | 695 150.20    |
| Mauren  | 94 593.35                      | 526 519.30                      | 621 112.65    |
| Schaanwald                                      | 17 955.55                      | 512 488.30                      | 530 443.85    |
| Planken   | 6 862.60                       | 61 823.10                       | 68 685.70     |
| Ruggell   | 52 954.45                      | 542 987.45                      | 595 941.90    |
| Schaan  | 278 765.05                     | 7 564 110.45                    | 7 842 875.50  |
| Schellenberg                                    | 16 386.65                      | 111 998.90                      | 128 385.55    |
| Triesen   | 173 985.10                     | 1 607 977.10                    | 1 781 962.20  |
| Triesenberg                                     | 84 829.70                      | 594 619.85                      | 679 449.55    |
| Vaduz   | 445 556.10                     | 11 185 385.80                   | 11 630 941.90 |
| Schweiz und<br>übr. Ausland                     | 767.40                         | 327 690.50                      | 328 457.90    |
| Freiwillig<br>Versicherte*                      | ---                            | ---                             | ---           |
|   | 1 598 826.15                   | 28 773 314.80                   |               |
|   |                                | Total FAK:                      | 30 372 140.95 |
| * Liechtensteiner<br>mit Wohnsitz<br>im Ausland |                                |                                 |               |

**Höhe der Familienzulagen**

Die **Kinderzulage** beträgt seit dem 1.1.1992 monatlich Fr. 190.-- bzw. Fr. 240.-- für Kinder, die das 10. Lebensjahr vollendet haben, oder für Anspruchsberechtigte mit mehr als zwei Kindern.

Die **Geburtszulage** beträgt Fr. 1700.--, bei Mehrlingsgeburten Fr. 2200.-- pro Kind.

**Anzahl Bezüger**

Im Berichtsjahr haben durchschnittlich 5 644 Bezüger pro Monat für 12 640 Kinder Kinderzulagen bezogen.

**Auszahlung von Familienzulagen nach Herkunft der Bezüger**

|   | Kinderzulagen<br>Fr. | Geburtszulagen<br>Fr. | Total<br>Fr.         |
|---|----------------------|-----------------------|----------------------|
| Liechtensteiner                               | 10 515 569.--        | 381 650.--            | 10 897 219.--        |
| Ausländer mit<br>Wohnsitz in<br>Liechtenstein | 7 515 022.--         | 285 390.--            | 7 800 412.--         |
| Saisonarbeiter                                | 1 403 847.--         | 33 850.--             | 1 437 697.--         |
| Grenzgänger                                   | 9 600 352.--         | 138 300.--            | 9 738 652.--         |
| <b>Total</b>                                  | <b>29 034 790.--</b> | <b>839 190.--</b>     | <b>29 873 980.--</b> |

**Familienzulagen  
nach Anzahl Bezüger und Anzahl  
Kinder 1958–1992**

| Jahr | Anzahl<br>Bezüger | Anzahl<br>Kinder | Auszahlungsbetrag<br>Familienzulagen Fr. |
|------|-------------------|------------------|--|
| 1958 | 2056              | 5264             | 851 686.--                               |
| 1960 | 2275              | 5744             | 885 190.--                               |
| 1962 | 3116              | 7626             | 1 432 764.--                             |
| 1964 | 3776              | 9538             | 1 505 969.--                             |
| 1966 | 4228              | 10395            | 3 269 097.--                             |
| 1967 | 4259              | 10414            | 3 392 099.--                             |
| 1968 | 4245              | 10417            | 3 478 387.--                             |
| 1969 | 4032              | 9946             | 3 957 750.--                             |
| 1970 | 4315              | 10739            | 4 277 531.--                             |
| 1971 | 4384              | 11021            | 5 964 673.--                             |
| 1972 | 5237              | 12144            | 7 757 050.--                             |
| 1973 | 5376              | 12361            | 7 891 891.--                             |
| 1974 | 5392              | 12215            | 7 925 936.--                             |
| 1975 | 5340              | 11883            | 7 838 340.--                             |
| 1976 | 5191              | 11524            | 8 942 149.--                             |
| 1977 | 5389              | 11841            | 9 667 092.--                             |
| 1978 | 5482              | 11844            | 10 369 739.--                            |
| 1979 | 5690              | 12180            | 11 777 937.--                            |
| 1980 | 5861              | 12462            | 12 032 125.--                            |
| 1981 | 6142              | 12464            | 12 112 339.--                            |
| 1982 | 6305              | 12481            | 13 763 878.--                            |
| 1983 | 6138              | 12020            | 13 412 902.--                            |
| 1984 | 6186              | 11996            | 14 578 916.--                            |
| 1985 | 6290              | 12033            | 14 504 796.--                            |
| 1986 | 6378              | 12134            | 17 284 707.--                            |
| 1987 | 6517              | 12185            | 16 637 886.--                            |
| 1988 | 5531*             | 12614            | 18 179 853.--                            |
| 1989 | 5592              | 12622            | 20 903 803.--                            |
| 1990 | 5657              | 12673            | 21 503 380.--                            |
| 1991 | 5686              | 12691            | 25 838 442.--                            |
| 1992 | 5644              | 12640            | 29 873 980.--                            |

\* ab 1988 durchschnittliche Bezügeranzahl pro Monat

## 4. Übertragene Aufgaben

### I. Ergänzungsleistungen (EL) zur AHV und IV

Die Ergänzungsleistungen zu den AHV- und IV-Renten wurden mit Gesetz vom 10. Dezember 1965 eingeführt und haben die Funktion, ungenügende Einkünfte der AHV- und IV-Rentner bis zu einer bestimmten Einkommensgrenze aufzufüllen.

| <b>Einkommensgrenzen:</b> | 1992          | ab 1993       |
|---------------------------|---------------|---------------|
| für Alleinstehende        | Fr. 15 420.-- | Fr. 16 140.-- |
| für Ehepaare              | Fr. 23 130.-- | Fr. 24 210.-- |
| für Waisen                | Fr. 7 710.--  | Fr. 8 070.--  |

| <b>Im Berichtsjahr wurden folgende Leistungen erbracht:</b> | 1992                    | 1991                    |
|---|-------------------------|-------------------------|
| Ergänzungsleistungen zur AHV                                | Fr. 3 350 157.--        | Fr. 4 341 778.--        |
| Ergänzungsleistungen zur IV                                 | Fr. 1 238 328.--        | Fr. 1 578 186.--        |
| Hilfsmittel und Krankheitskosten                            | Fr. 45 108.--           | Fr. 25 382.--           |
|   | <b>Fr. 4 633 593.--</b> | <b>Fr. 5 945 346.--</b> |

|                    | 1992       | 1991       |
|--------------------|------------|------------|
| Bezüger EL zur AHV | 389        | 387        |
| Bezüger EL zur IV  | 100        | 99         |
|                    | <b>489</b> | <b>486</b> |

Die Aufwendungen für die Ergänzungsleistungen werden vom Land (60 %) und von den Gemeinden (40 %) getragen. Die Gemeinden werden nach Massgabe ihrer Einwohnerzahl belastet.

Die Festsetzung und Auszahlung der Leistungen obliegt der AHV-Anstalt als vom Staat übertragene Aufgabe.

### II. Blindenbeihilfen

Die gesetzliche Grundlage bildet das Gesetz vom 17. Dezember 1970 über die Gewährung von Blindenbeihilfen. Die Festsetzung und Auszahlung der Blindenbeihilfen obliegt der Verwaltung der Invalidenversicherung. Die Aufwendungen für die Gewährung von Blindenbeihilfen gehen zu Lasten des Staates.

Im Berichtsjahr wurden an 37 Anspruchsberechtigte (Vorjahr 36) Fr. 150 125.-- (Vorjahr 125 730.--) Blindenbeihilfen ausgerichtet.

|  |            |            |
|--|------------|------------|
| Die Blindenbeihilfe beträgt monatlich: | 1992       | ab 1993    |
| - für Vollblinde                       | Fr. 500.-- | Fr. 520.-- |
| - für praktisch Blinde                 | Fr. 375.-- | Fr. 390.-- |
| - für hochgradig Sehschwache           | Fr. 250.-- | Fr. 260.-- |

Personen unter 18 Jahren erhalten die halben Ansätze.

### III. Witwerbeihilfen

Auf Grund des Gesetzes über die Gewährung von Witwerbeihilfen vom 25. November 1981 (LGBl. 1982/6) haben liechtensteinische Witwer mit Wohnsitz in Liechtenstein, die für nicht erwerbstätige Kinder zu sorgen haben, Anspruch auf Witwerbeihilfen.

Ausländische Witwer haben Anspruch, sofern sie ununterbrochen während 10 Jahren in Liechtenstein zivilrechtlichen Wohnsitz gehabt haben.

Der Anspruch richtet sich nach den wirtschaftlichen Verhältnissen des Witwers.

Im Berichtsjahr erhielten 6 Witwer (Vorjahr 5) Witwerbeihilfen in Höhe von Fr. 76 945.-- (Vorjahr Fr. 52 550.--).

## 5. Allgemeines

### Gesamter Leistungsaufwand AHV, IV, EL, FAK

| Jahr | AHV<br>Fr. | IV<br>Fr.  | EL<br>Fr. | FAK<br>Fr. | Total Fr.   |
|------|------------|------------|-----------|------------|-------------|
| 1954 | 371 371    |            |           |            | 371 371     |
| 1958 | 545 542    |            |           | 849 224    | 1 394 766   |
| 1960 | 813 566    | 95 476     |           | 882 207    | 1 791 249   |
| 1962 | 977 364    | 305 006    |           | 1 426 558  | 2 708 928   |
| 1964 | 1 926 819  | 484 386    |           | 1 494 743  | 3 905 948   |
| 1965 | 2 133 488  | 514 074    |           | 2 926 385  | 5 573 947   |
| 1966 | 2 955 857  | 649 104    | 689 361   | 3 255 062  | 7 549 390   |
| 1967 | 3 432 462  | 861 482    | 589 593   | 3 382 825  | 8 266 362   |
| 1968 | 3 799 072  | 864 665    | 588 279   | 3 468 121  | 8 720 137   |
| 1969 | 5 386 203  | 1 254 855  | 765 714   | 3 943 909  | 11 350 681  |
| 1970 | 5 696 928  | 1 567 284  | 802 716   | 4 255 365  | 12 322 293  |
| 1971 | 6 561 009  | 1 670 903  | 1 239 950 | 5 930 110  | 15 401 972  |
| 1972 | 7 945 348  | 1 999 357  | 1 343 803 | 7 728 208  | 19 016 716  |
| 1973 | 14 572 138 | 2 732 441  | 939 588   | 7 837 955  | 26 082 122  |
| 1974 | 15 775 612 | 3 092 821  | 975 469   | 7 889 453  | 27 733 355  |
| 1975 | 19 156 282 | 3 890 293  | 501 496   | 7 785 716  | 31 333 787  |
| 1976 | 19 998 886 | 3 977 879  | 489 248   | 8 905 613  | 33 371 626  |
| 1977 | 22 016 675 | 4 694 882  | 555 976   | 9 618 535  | 36 886 068  |
| 1978 | 23 033 070 | 5 593 360  | 552 418   | 10 345 181 | 39 524 029  |
| 1979 | 24 434 138 | 6 095 748  | 508 529   | 11 732 161 | 42 770 576  |
| 1980 | 29 272 286 | 5 907 185  | 577 375   | 11 976 494 | 47 733 340  |
| 1981 | 27 731 569 | 6 861 747  | 552 103   | 12 078 270 | 47 223 689  |
| 1982 | 31 571 277 | 7 994 396  | 1 137 089 | 13 720 808 | 54 423 570  |
| 1983 | 33 665 219 | 8 352 518  | 1 167 377 | 13 377 660 | 56 562 774  |
| 1984 | 38 180 005 | 9 252 588  | 1 157 443 | 14 537 866 | 63 127 902  |
| 1985 | 40 033 997 | 9 494 368  | 1 174 637 | 14 478 013 | 65 181 015  |
| 1986 | 42 876 006 | 9 997 189  | 1 467 637 | 17 244 188 | 71 585 020  |
| 1987 | 40 828 684 | 10 101 253 | 1 389 656 | 16 609 852 | 68 929 445  |
| 1988 | 47 882 324 | 11 316 444 | 1 774 463 | 18 131 914 | 79 105 145  |
| 1989 | 49 408 146 | 12 148 026 | 1 891 634 | 20 827 568 | 84 275 374  |
| 1990 | 54 088 914 | 13 333 731 | 2 184 692 | 21 440 984 | 91 048 321  |
| 1991 | 59 696 427 | 15 747 475 | 5 945 346 | 25 735 956 | 107 125 204 |
| 1992 | 66 509 987 | 17 896 365 | 4 633 593 | 29 873 980 | 118 913 925 |

**AHV- /IV-Renten und Ergänzungsleistungen nach Gemeinden und nach In- und Ausland 1992**

| Gemeinden              | AHV               | AHV % Anteil  | IV                | IV % Anteil   | EL               | EL % Anteil   | Total             | % Anteil      |
|------------------------|-------------------|---------------|-------------------|---------------|------------------|---------------|-------------------|---------------|
| <b>Oberland:</b>       |                   |               |                   |               |                  |               |                   |               |
| Vaduz                  | 11 038 869        | 16,59         | 999 252           | 7,84          | 943 400          | 20,36         | 12 981 521        | 15,47         |
| Schaan                 | 9 753 984         | 14,66         | 1 577 466         | 12,38         | 589 856          | 12,73         | 11 921 306        | 14,21         |
| Planken                | 248 918           | 0,37          | 53 627            | 0,42          | 2 780            | 0,06          | 305 325           | 0,36          |
| Triesen                | 6 158 672         | 9,26          | 1 254 074         | 9,85          | 723 304          | 15,61         | 8 136 050         | 9,70          |
| Triesenberg            | 4 577 023         | 6,88          | 527 341           | 4,14          | 320 645          | 6,92          | 5 425 009         | 6,47          |
| Balzers                | 5 697 606         | 8,56          | 1 098 913         | 8,63          | 549 081          | 11,85         | 7 345 600         | 8,76          |
| <b>Total Oberland</b>  | <b>37 475 072</b> | <b>56,33</b>  | <b>5 510 673</b>  | <b>43,26</b>  | <b>3 129 066</b> | <b>67,53</b>  | <b>46 114 811</b> | <b>54,97</b>  |
| <b>Unterland:</b>      |                   |               |                   |               |                  |               |                   |               |
| Eschen, Nendeln        | 5 914 260         | 8,89          | 1 025 928         | 8,05          | 756 666          | 16,33         | 7 696 854         | 9,17          |
| Gamprin, Bendern       | 1 571 063         | 2,36          | 160 208           | 1,26          | 117 230          | 2,53          | 1 848 501         | 2,20          |
| Mauren, Schaanwald     | 4 555 599         | 6,85          | 774 032           | 6,08          | 292 843          | 6,32          | 5 622 474         | 6,70          |
| Ruggell                | 2 238 432         | 3,36          | 409 369           | 3,21          | 183 953          | 3,97          | 2 831 754         | 3,38          |
| Schellenberg           | 1 320 763         | 1,99          | 289 275           | 2,27          | 153 835          | 3,32          | 1 763 873         | 2,10          |
| <b>Total Unterland</b> | <b>15 600 117</b> | <b>23,45</b>  | <b>2 658 812</b>  | <b>20,87</b>  | <b>1 504 527</b> | <b>32,47</b>  | <b>19 763 456</b> | <b>23,55</b>  |
| <b>Total FL</b>        | <b>53 075 189</b> | <b>79,78</b>  | <b>8 169 485</b>  | <b>64,14</b>  | <b>4 633 593</b> | <b>100,00</b> | <b>65 878 267</b> | <b>78,52</b>  |
| <b>Ausland davon:</b>  | <b>13 450 960</b> | <b>20,22</b>  | <b>4 568 077</b>  | <b>35,86</b>  |                  |               | <b>18 019 037</b> | <b>21,48</b>  |
| Schweiz                | 3 643 876         | 5,48          | 1 254 091         | 9,85          |                  |               | 4 897 967         | 5,84          |
| Österreich             | 7 898 300         | 11,87         | 2 874 986         | 22,57         |                  |               | 10 773 286        | 12,84         |
| Deutschland            | 485 088           | 0,73          | 24 499            | 0,19          |                  |               | 509 587           | 0,61          |
| Italien                | 1 036 750         | 1,56          | 3 584 498         | 2,81          |                  |               | 1 395 248         | 1,66          |
| übr. Ausland           | 386 946           | 0,58          | 56 003            | 0,44          |                  |               | 442 949           | 0,53          |
| <b>Gesamttotal</b>     | <b>66 526 149</b> | <b>100,00</b> | <b>12 737 562</b> | <b>100,00</b> | <b>4 633 593</b> |               | <b>83 897 304</b> | <b>100,00</b> |

## Die Verwaltungskosten

Die Verwaltungskosten der AHV-IV-FAK-Anstalten und die Kosten für übertragene Aufgaben beliefen sich im Berichtsjahr auf Fr. 4 366 267.30. Die Einnahmen, die sich aus Verwaltungskostenbeiträgen, aus Mahngebühren, Zinserträgen und der Vergütung des Landes für übertragene Aufgaben zusammensetzen, betrugen Fr. 4 270 929.35. Die Verwaltungskostenrechnung schliesst infolge Defizitdeckung des Landes ausgeglichen ab.

Der Verwaltungskostenanteil an den gesamten Ein- und Auszahlungen betrug im Berichtsjahr 1,26 Prozent.

Die Verwaltungskostenbeiträge verteilen sich auf die einzelnen Anstalten wie folgt:

|               | 1992         | 1991         |
|---------------|--------------|--------------|
| AHV           | 2 769 096.05 | 2 654 448.75 |
| IV            | 276 909.60   | 265 444.90   |
| FAK           | 910 886.85   | 873 173.90   |
| Total Franken | 3 956 892.50 | 3 793 067.55 |

## Personelles

Im Berichtsjahr beschäftigte die AHV-IV-FAK-Verwaltung 30 Personen, davon zwei Lehrlinge. Das Durchschnittsalter der Angestellten beträgt 39 Jahre.

8 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter besuchten die von der Konferenz der schweizerischen Ausgleichskassen organisierten Ausbildungskurse in den Bereichen Beiträge, Leistungen der AHV und der IV.

Am 1. Januar bzw. 1. März 1992 konnten die Herren Gernot Büchele und Heinz Ritter ihr 20jähriges Dienstjubiläum begehen. Am 26. April bzw. 3. Mai 1992 feierten Frl. Sabine Wohlwend und Frau Norma Frei ihr 10jähriges Dienstjubiläum und am 1. bzw. 16. April 1992 begingen Herr Peter Banzer und Frl. Sandra Thöny ihr 5jähriges Dienstjubiläum.

Abschliessend ist es mir ein echtes Bedürfnis, allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern für ihren grossen Einsatz meinen Dank und meine Anerkennung auszusprechen. Danken möchte ich dem Verwaltungsrat und dem Aufsichtsrat für die gute Zusammenarbeit, nicht zuletzt auch den Arbeitgebern, den verschiedenen Ämtern sowie den Gemeindegeldkassieren, die durch ihre Mitarbeit die Durchführung des Aufgabenbereiches der AHV, IV und FAK sowie der übertragenen Aufgaben ermöglichten.

Vaduz, im April 1993

Der Direktor:  
lic. rer. pol. G. Biedermann